

Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

[Kalender]

[urn:nbn:de:bsz:31-191015](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-191015)



'ASPRO' bekämpft die akuten, häufig auftretenden Krankheiten wie: *Kopfschmerzen, Neuralgie, Erkältungen*. 'ASPRO' ist eine Familien-Arznei. Es ist ratsam, immer einen kleinen Vorrat in der Hausapotheke zu haben. Dann haben Sie immer ein Mittel zur Hand, wenn jemand in Ihrer Familie, ob gross oder klein, die ersten Anzeichen eines Schnupfens oder einer Grippe zeigt.

- 2 'ASPRO' Tabletten, in warmem Getränk aufgelöst, sind ein sicheres Bekämpfungsmittel beim Auftreten einer Erkältung.
- 2 'ASPRO' Tabletten beseitigen plötzlich auftretende Kopfschmerzen oder Neuralgie.
- 'ASPRO' dient Ihnen auch, wenn erste Hilfe nötig ist: bei Fieberanfällen wirkt es beruhigend, bis der Arzt eintrifft.

Die reine Zusammensetzung von 'ASPRO' die dank einer Spezialverpackung bis zum Verbrauch nichts von ihrer Heilkraft einbüsst, wirkt nicht schädlich auf Nieren, Herz und Magen.



Hier sind die 2 'ASPRO' Modelle

- Dose von 25 Tabletten
- Dose von 60 Tabletten (die Sparsamste für die Hausapotheke)

V. 15 P. 17816

1 6 3	JANUAR		Mondlaut			Himmelserscheinungen u. mutmass. Witterung	
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.		
Don.	1	NEUJ. Beschn. Jes.	Neuj. D. Jesus	25	18 04	9 18	☐ h. O.
Frei.	2	Makarius	Abel	7	19 13	9 44	Erde in Sonnennähe
Sam.	3	Genovefa	Caspar	19	20 20	10 05	(trüb.)
2			Das Kind erhält den Namen Jesus. L. 2		Tageslänge 3 Stunden 38 Minuten		
Son.	4	Namen Jesu-Fest	S.n.N. Isabella	1	21 26	10 23	☉ in Erdf. Regen,
Mo.	5	Telesphorus	Simeon	12	22 30	10 39	☽ stationär
Die.	6	ERSCHEIN. DES HERRN	Epiphantie. 3 Könige	24	23 34	10 55	kalt.
Mit.	7	Lucian	Lucian	6	—	11 10	
Don.	8	Erhard	Appolinaris	18	0 40	11 27	☾ 11.09
Frei.	9	Julian u. Basilissa	Julian	1	1 48	11 48	♂ h. kalt,
Sam.	10	Agathon	Florentius	13	3 00	12 12	♂ h. Regen,
3			Als Jesus 12 Jahre alt war. Luk. 2		Tageslänge 3 Stunden 47 Minuten		
Son.	11	1. S.n.E. Hed. Fam	1. S.n.E. Mathilde	27	4 14	12 44	Schnee.
Mo.	12	Arkadius	Ernest	10	5 27	13 26	☐ ♀ O. un-
Die.	13	Yvette	Hilarius	24	6 35	14 25	
Mit.	14	Hilarius, Felix	Felix	9	7 34	15 37	☉ ☐ h. W. be-
Don.	15	Paul, E., Maurus	Maurus	23	8 18	17 00	☽ 15.08 ständig.
Frei.	16	Marcel	Marcellus	8	8 53	18 26	☾ im ☉ 18.48
Sam.	17	Antonius, Abt.	Anton	23	9 19	19 53	☾ in Erdnähe Wind.
4			Die Hochzeit von Cana. Joh. 2		Tageslänge 9 Stunden 1 Minute		
Son.	18	2. S.n.E. Stuhl. z.R	2. S.n.E. Priska	8	9 41	21 17	♂ ♀ ♀ Regen,
Mo.	19	Marius, Kanut	Martna	23	10 01	22 37	♂ ♀, ♂♂
Die.	20	Fabian, Sebast.	Fabian	7	10 21	23 57	☉ im ☽
Mit.	21	Agnes, Meinrad	Agnes	21	10 41	—	
Don.	22	Vinzenz, Anast.	Vinzenz	5	11 05	1 16	☽ 6.43 Regen,
Frei.	23	Raymund	Raymond	18	11 33	2 33	♂ h. un-
Sam.	24	Timotheus	Timotheus	1	12 07	3 47	be-
5			Jes. heilt d. Knecht d. Hauptm. Matth. 8		Tageslänge 9 Stunden 17 Minuten		
Son.	25	3. S.n.E. Pauli Bek.	3. S.n.E. Pauli Bek.	14	12 51	4 54	ständig,
Mo.	26	Polykarpus	Polykarp	27	13 45	5 54	
Die.	27	Joh. Chrysostom.	Chrysostomus	9	14 46	6 42	Regen,
Mit.	28	Petrus Nolaskus	Karl	21	15 52	7 19	☐ h. O. [Beg. 22.54
Don.	29	Franz v. Sales	Valerius	3	17 01	7 47	totale Mondfinstern.
Frei.	30	Martina	Martina	15	18 08	8 10	☽ 0.44
Sam.	31	Johannes Bosco	Virgil	27	19 14	8 29	Schnee
Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		Die Sonne tritt aus dem Steinbock in den Wassermann am 20.			
Den 4., um 8 Uhr 16		Den 4., um 16 Uhr 54					
Den 11., um 8 Uhr 14		Den 11., um 17 Uhr 01					
Den 18., um 8 Uhr 10		Den 18., um 8 Uhr 10					
Den 25., um 8 Uhr 04		Den 25., um 17 Uhr 21					

Pépinières Léon BECK

STRASBOURG - CRONENBOURG

2b, route d'Oberhausbergen - Téléphone 207.56

Obst- u. Alleebäume
sowie sämtliche
Baumschulartikel

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
31. _____



Januar : 1., 2., 3. trüb, mittelmässig kalt, 4., 5., 6. grosser Regen, 7., 8., 9. mittelkalt, 10. Regen und Schneebuzen, 11. und 17. unbeständig, mit Wind, 18. bis 22. Regen, kleine Güsse, vom 23. bis zu Ende unbeständig mit Regen, Wind, Schnee, Nebel.

Die Stellung der Planeten :

Januar

Merkur : Dir. im Schützen und Steinbock, unsichtbar.

Venus : Dir. im Wassermann, ist Abendstern und kann in der Abenddämmerung gesehen werden. Zu Beginn des Monats Untergang um 19.50, am Ende des Monats sichtbar bis 21.15.

Mars : Dir. im Wassermann, kann vom Erscheinen in der Abenddämmerung gesehen werden. Am Ende des Monats sichtbar bis 20.45.

Jupiter : Dir. im Widder, ist in der Abenddämmerung sichtbar. Er geht zu Beginn des Monats um 3.00 unter, am Ende des Monats verschwindet er um 1.25 Uhr.

Saturn : Dir. in der Jungfrau bis zum Ende des Jahres ; geht am Anfang des Monats um 1.30 und am Ende desselben um 23.30 auf. Er kann bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung gesehen werden.



NATURGESCHICHTLICHES.

« Albert, wie nennt man einzellige Lebewesen ? »
« Sträflinge, Herr Lehrer ! »

Graines fourragères, potagères et de fleurs
Oignons à fleurs

Maison de Confiance

Alwin HOEBBEL

Propri. G. SCHWÄRER et Fils

4-5, Place du Temple-Neuf, 4-5

13, Place du Marché-Neuf, 13

STRASBOURG (Bas-Rhin)

Catalogue gratuit et franco

— Landwirtschaftliche Gemüse- und Blumen-Samen —

Erkältungserscheinungen, Grippe, Fieber oder rheumatische Schmerzen bekämpfen Sie beim ersten Anzeichen durch **CEFALINE HAUTH-Pulver**. In allen Apotheken. CEFALINE HAUTH nur echt mit dieser Schutzmarke :



1956	FEBRUAR		Mondlauf			Himmelserscheinungen u. mutm. ss. Witterung
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	
6	D. Gleichn. v. d. Arb. i. Weinb. M. 20		Tageslänge 9 Stunden 37 Minuten			
Son.	1 Sept. Ignatius, Brigida	Sept. Brigitta		9 20 19	8 46	☾ in Erdferne
Mo.	2 Mariae Lichtm.	Lichtmess		21 21 23	9 01	trüb
Die.	3 Blasius	Blasius		3 22 28	9 17	♂♂ und
Mit.	4 Andreas Corsini	Veronika		15 23 34	9 33	Regen.
Don.	5 Agatha	Agatha		27 —	9 51	♂ ♀
Frei.	6 Titus	Dorothea		9 0 43	10 14	♂ stationär
Sam.	7 Romuald	Richard		22 1 54	10 41	☾ 5.09 trüb, hell.
7	Das Gleichnis vom Sämann. Luk. 8		Tageslänge 9 Stunden 57 Minuten			
Son.	8 Sex. Joh. v. Math.	Sex. Salomon		5 3 06	11 16	be-
Mo.	9 Cyrillus v. Alex.	Apollonia		18 4 15	12 05	deckt,
Die.	10 Scholastika	Scholastika		2 5 16	13 09	Schne,
Mit.	11 Ersch. Mariae in Lour.	Euphrosina		16 6 07	14 26	☐ ♀ W. Regen.
Don.	12 7 Gründer des S. O.	Benignus		1 6 46	15 50	
Frei.	13 Benedikt v. Ania.	Jonas		16 7 18	17 19	part. Sonnenfinstern.
Sam.	14 Valentin	Valentin		1 7 42	18 45	☾ 2.10 hell
8	Jesus heilt einen Blinden. Luk. 18		Tageslänge 10 Stunden 18 Minuten			
Son.	15 Quipa. Proj., Amarin	Estomihl, Daniel		17 8 03	20 11	und
Mo.	16 Ludan	Juliana		2 8 24	21 34	kalt,
Die.	17 Fintan	Konstanze		16 8 45	22 56	♂♀, ♂♂ Regen.
Mit.	18 Aschermittw ¹ , Bernad.	Ascherm. Concordia		1 9 08	—	☉ in ♀♂
Don.	19 Gabinus	Susanna		15 9 35	0 17	☾ 18.44 kalte
Frei.	20 Eleutherius	Eucharis		28 10 08	1 35	Winde,
Sam.	21 Eleonora	Eleonora		11 10 48	2 46	
9	Jes. wird vom Teufel versucht. Matth. 4		Tageslänge 10 Stunden 42 Minuten			
Son.	22 I. F.-S. Petri St. z. A.	Inv. Aite Fisnacht		24 11 40	3 48	hell
Mo.	23 Petrus Damian	Josua		6 12 39	4 41	☐ ♂ W.
Die.	24 Matthias, Apost.	Matthias		18 13 43	5 21	☐ ♀ W. und
Mit.	25 I. Quat. Walpurgis	Fronfasten. Viktor		0 14 51	5 53	
Don.	26 Alexander	Nestor		12 15 58	6 16	☾ im ♀ 11.59 kalt,
Frei.	27 Quat. Gabr v. d. Sch. J.	Leander		24 17 05	6 36	trüb,
Sam.	28 Quat. Roman	Roman		6 18 10	6 53	☾ 19.59 rauh

¹⁾ Fast- und Abstinenztag.

Sonnenaufgang	Sonnenuntergang
Den 1., um 7 Uhr 56 Den 7., um 7 Uhr 46 Den 15., um 7 Uhr 36 Den 22., um 7 Uhr 23	Den 1., um 17 Uhr 33 Den 8., um 17 Uhr 43 Den 15., um 17 Uhr 54 Den 22., um 18 Uhr 05

Die Sonne tritt aus dem Wassermann in die Fische am 18.

GRAINES ET SEMENCES DE CHOIX

Spezialhaus für bessere Blumen-, Gemüse- und landwirtschaftliche Sämereien

Cost. Détail - Catalogue gratis sur demande

ALBERT HAUBENSACK

MAISON FONDÉE EN 1852 - TÉLÉPHONE 170

SÉLESTAT - 11, rue des Clefs

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____



Februar : Vom 1. bis 6. trüb, Regen, Nebel, Wind, 7. hell und ziemlich kalt, vom 8. bis 11. trüb, Regen, Schnee, vom 12. bis 16. hell und kalt, 17. Regen oder Schnee, vom 18. bis 21. kalte Winde, vom 22. bis 26. hell, früh kalt und gefroren, aber nachmittags lieblich, 27. trüb, nachts kalter Regen, 28. rau und kalt.

Die Stellung der Planeten :

Februar

Merkur : Dir. im Steinbock und Wassermann, ist von Mitte Februar am Abendhimmel sichtbar. Am Ende des Monats ist er vom Erscheinen in der Abenddämmerung bis 19.20 etwa 40 Minuten sichtbar.

Venus : Dir. im Wassermann, ist als Abendstern vom Erscheinen in der Abenddämmerung an am Anfang des Monats bis kurz nach 21 Uhr sichtbar. Am Ende des Monats geht sie um 21.45 Uhr unter.

(Siehe Fortsetzung auf Seite März)





Seit 1824
selektionierter
SAMEN

★
Verlangen Sie
unsern Katalog 1953
gratis

★
HOFER & FABIAN
Graineterie Alsacienne
4, r. de Sébastopol
Ancienne Gare
STRASBOURG

Eine BLUTREINIGUNGSKUR mit AFRA'S TEE

ist einfach. Dieser Tee, eine Mischung von Medizinalkräutern, gibt ein erfrischendes, leicht abführendes und blutreinigendes Getränk. Er bekämpft Verstopfung, Leberbeschwerden und ihre Folgen.
In allen Apotheken.

SONNEN	M Ä R Z		Mondauf			Himmelserscheinungen u. mutmass. Witterung
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	
10	Verklärung Jesu. Matth. 17		Tageslänge 11 Stunden 4 Minuten			
Son.	1 2. F.-S. Albin	Rem-nisc. Albinus	18	19 14	7 08	raub,
Mo.	2 Simplicius	Simplicius	0	20 19	7 25	
Die.	3 Kunigunde	Ferdinand	12	21 25	7 40	kalt
Mit.	4 Casimir	Adrian	24	22 33	7 57	und
Don.	5 Fridolin	Frédéric	6	23 42	8 18	
Frei.	6 Perpetua u. Felic.	Fridolin	18	-	8 43	
Sam.	7 Thomas v. Aquin.	Perpetua	1	0 52	9 15	windig.
11	Jesus treibt Teufel aus. Luk. 11		Tageslänge 11 Stunden 28 Minuten			
Son.	8 3. F.-S. Joh. v. Gott	Oculi. Philemon	14	2 01	9 58	☾ 19.26 sehr
Mo.	9 Franziska	Prudentia	27	3 04	10 53	
Die.	10 40 Märtyrer v. S.	40 Märtyrer	11	3 58	12 02	kalt,
Mit.	11 Eulogius	Euloge	25	4 40	13 21	☐ h. W.
Don.	12 Gregorius I.	Gregor	9	5 14	14 45	☽ im ☽ 16 01
Frei.	13 Nicephor	Nicephor	24	5 40	16 10	h. ☽ ♀
Sam.	14 Mathildis	Zacharias	9	6 03	17 36	
12	Jesus speist 5000 Mann. Joh. 6		Tageslänge 11 Stunden 51 Minuten			
Son.	15 4. F.-S. Clemens-M. H.	Laet. Christoph	25	6 25	19 00	☽ 12.05 sehr kalt,
Mo.	16 Heribert	Cyriaque	10	6 47	20 24	h. ☽ ☽
Die.	17 Patricius	Gertrud	25	7 09	21 49	☽ ♀. ☽ ☽. ☽ h.
Mit.	18 Cyrillus v. Jerus.	Alexander	9	7 35	23 12	Regen,
Don.	19 Joseph. Nährvat.	Joseph	23	8 06	-	☽ ♀ Schnee,
Frei.	20 Cutbert	Gabriel	7	8 45	0 29	☽ im Frühling,
Sam.	21 Benedikt	Benedikt	20	9 33	1 37	☽ h.
13	Die Jud. woll. Jesum steinigen. Joh. 8		Tageslänge 12 Stunden 13 Minuten			
Son.	22 Passionssonntag	Judica. Amos	3	10 31	2 35	☽ 9.10. ♀ stat. kalt,
Mo.	23 Viktorian	Gustav	15	11 34	3 20	
Die.	24 Gabriel, Erzengel	Paphunce	27	12 42	3 54	☐ ♀ W. sehr
Mit.	25 Mariae Verkünd.	Mariae Verk.	9	13 49	4 20	☽ im 15.45
Don.	26 Ludgerus	Desiderius	21	14 56	4 41	
Frei.	27 7 Schmerzen Mar.	Rupert	3	16 01	4 59	☽ in Erdferne
Sam.	28 Joh. v. Capistrano	Günther	15	17 05	5 15	kalt,
14	Einzug Jesu in Jerusalem. Matth. 21		Tageslänge 12 Stunden, 36 Minuten			
Son.	29 Palmsonnt. Eustachius	Palmsonnt. Eustach	27	18 10	5 32	kalt
Mo.	30 Quirinus	Quirin	9	19 16	5 47	☽ 13.55
Die.	31 Balbina	Guido	21	20 23	6 05	
Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		☽ Die Sonne tritt aus den Fischen in den Wid-der am 20.		
Den 1., um 7 Uhr 11		Den 1., um 18 Uhr 15				
Den 8., um 6 Uhr 57		Den 8., um 18 Uhr 25				
Den 15., um 6 Uhr 44		Den 15., um 18 Uhr 35				
Den 22., um 6 Uhr 31		Den 22., um 18 Uhr 44				
Den 29., um 6 Uhr 18		Den 29., um 18 Uhr 54				

JOB...nochmals JOB...immer JOB
DAS ZIGARETTENPAPIER DER KENNER

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
31. _____



März : Vom 1. bis 7. rauh, kalt und windig, vom 8. bis 17. sehr kalt, obschon kein Schnee liegt, 18., 19. Wind, Schnee, Regen, 20., 21. hell und vormittags sehr kalt. Von der Tag- und Nachtgleiche an, dem 21., pflegt früh hart zu gefrieren, die Tage aber meistens schön und lustig zu haben.

Die Stellung der Planeten :

März

Merkur : Weiterhin dir. bis zum 8., ist bis zum 12. März am Abendhimmel sichtbar. Am 2. erreicht er bei 18 Grad seinen grössten Abstand von der Sonne und ist in dieser Zeit am besten sichtbar, beträgt doch in den ersten fünf Tagen des Monats die Dauer der Sichtbarkeit bis zu 45 Minuten. Vom 13. März an ist Merkur nicht mehr sichtbar.

Venus : Dir. in den Fischen, kann am Anfang des Monats vom Erscheinen in der Abenddämmerung bis 22,00 gesehen werden, wobei sie am 2. März in ihrem grössten Glanz erstrahlt. Am Ende des Monats geht sie um 22,35 unter.

Mars : In den Fischen, ist am Anfang des Monats bis 21,00, am Monatsende bis 20,50 sichtbar. Seine Bewegung durch die Sternbilder Widder bis Jungfrau erfolgt bis zum Ende des Jahres im rechtläufigen Sinne.

Jupiter : Dir. im Widder, kann weiterhin in der Abenddämmerung gesehen werden. Er geht Anfang März um 23,35, am Ende des Monats um 22,05 unter.

Saturn : Retr. geht am Anfang des Monats um 21,40, Ende März um 19,30 auf und kann bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung gesehen werden.



(Fortsetzung von Februar)

Mars : Dir. im Wassermann und in den Fischen, kann in der Abenddämmerung gesehen werden. Er geht zu Beginn des Monats um 20,46 unter und verschwindet am Ende des Monats um 20,51 Uhr.

Jupiter : Dir. im Widder, ist vom Anfang in der Abenddämmerung an sichtbar. Am Anfang des Monats geht er um 1,05, am Monatsende um 23,35 unter.

Saturn : Ab 6. Februar retr., geht zu Beginn des Monats um 23,30, am Ende um 21,49 auf und ist für den Rest der Nacht sichtbar.

Ihre Kopfschmerzen, Rheumatismus, Neuralgien und Grippe-erscheinungen werden behoben durch **CEFALINE HAUTH**, ein grosser Schmerzstiller in kleinen Pulvern. In allen Apotheken. **CEFALINE HAUTH** nur echt mit dieser Schutzmarke :



1903	APRIL		Mondlauf			Himmelserscheinungen u. mutmass Witterung
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	
	Mit. 1	Hugo	Hugo		3 21 32	
Don. 2	Gründonnerstag	Gründonnerst.		15 22 43	6 49	♂♂
Frei. 3	Karfreitag ¹⁾	Karfreitag		28 23 51	7 19	♂♂, h♂♀
Sam. 4	Karsamstag	Ambrosius		11 —	7 57	Schn.e.
15	Auferstehung Jesu. Mark. 16		Tageslänge 13 Stunden 1 Minute			
Son. 5	OSTERN	OSTERN. Maxim.		24 0 55	8 48	
Mo. 6	Ostermontag	Ostermontag		7 1 52	9 50	
Die. 7	Hermann	Cölestin		21 2 37	11 04	☾ 5.58. ☐ h W.
Mit. 8	Amantius	Appollonius		4 3 12	12 23	☽ im ☽☽ 21.09 und
Don. 9	Maria Cleophae	Sybilla		19 3 41	13 45	
Frei. 10	Ezechiel	Ezechiel		3 4 04	15 07	
Sam. 11	Leo I.	Leo		18 4 25	16 29	♀ untere ☽
16	Jes. kommt bei verschloss. Türen. Joh. 20		Tageslänge 13 Stunden 23 Minuten			
Son. 12	Weisser Sonntag	Quasim. Julius		3 4 47	17 52	☽ in Er näh Regen.
Mo. 13	Hermenegild	Egesippus		18 5 09	19 17	☽ 21.09, ♀
Die. 14	Justin	Tiburtius		3 5 33	20 41	h in Erdnähe ver-
Mit. 15	Huna	Raphael		17 6 02	22 03	♂♂, ☽♂h
Don. 16	Paternus	Daniel		2 6 38	23 17	♂♂
Frei. 17	Anicet	Rudolf		15 7 23	—	änder-
Sam. 18	Amadeus	Valerian		28 8 19	0 21	
17	Das Gleichnis vom guten Hirten. Joh. 10		Tageslänge 13 Stunden 47 Minuten			
Son. 19	2. S. n. O. Leo IX.	Misericord. Ireneus		11 9 22	1 14	☐ ♀ W.
Mo. 20	Sulpitius	Sulpice		24 10 29	1 52	☽ im ☽
Die. 21	Anselm	Anselm		6 11 38	2 22	☽ 1.40 lieb,
Mit. 22	Schutzf. St. Jos.	Cajus		18 12 45	2 45	☐ ♂ W.
Don. 23	Georgius	Georg		0 13 51	3 05	kalt
Frei. 24	Fidelis v. Sigm.	Alexis		11 14 55	3 22	☽ in Er. ferne
Sam. 25	Markus, Ev.; Bittproz	Markus		23 15 59	3 38	und
18	Abschied Jesu. Joh. 16		Tageslänge 14 Stunden 8 Minuten			
Son. 26	3. S. n. Ostern	Jubilate. Amélie		5 17 04	3 54	
Mo. 27	Petrus Canisius	Anastasius		17 18 11	4 11	♂♂♂
Die. 28	Paulus v. Kreuze	Vitalis		0 19 20	4 30	♂h ranh,
Mit. 29	Petrus v. Verona	Robert		12 20 31	4 53	☽ 5.20
Don. 30	Catharina v. Sien.	Sigismund		25 21 42	5 21	♂♂ schön,
Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		☽ Die Sonne tritt aus dem Widder in den Stier am 20.		
Den 5., um 6 Uhr 03		Den 5., um 19 Uhr 04				
Den 12., um 5 Uhr 50		Den 12., um 19 Uhr 13				
Den 19., um 5 Uhr 36		Den 19., um 19 Uhr 23				
Den 26., um 5 Uhr 24		Den 26., um 19 Uhr 32				

1) Fast- und Abstinenztag.

AREX das hochfeine Erdnussöl
DER
HUILERIES ALSACIENNES, STRASBOURG

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____



April : Pflegt bis auf den 16. Tag früh zu gefrieren und tags rauhes Wetter mit Schnee bisweilen vermengt zu haben : nachmals fällt linderes Wetter mit Regen ein bis auf den 22. Tag. Darauf wieder Reif und rauhes Wetter bis auf den 29., da es anfängt schön lustig und warm zu werden.

Die Stellung der Planeten :

April

Merkur : Vom 8. bis 31. März retr. im Wassermann, wieder dir. in den Fischen, ist unsichtbar.

Venus : Seit dem 22. März retr. in den Fischen, ist bis zum 11. April, ihrer unteren Konjunktion mit der Sonne, noch am Abendhimmel sichtbar, kann dann aber in der zweiten Hälfte des Monats wieder als Morgenstern gesehen werden.

Mars : Ist vom Erscheinen in der Abenddämmerung an sichtbar. Er geht am Anfang des Monats um 20.52, am Ende des Monats um 20.55 unter.

Jupiter : Kann in der Abenddämmerung, zu Anfang des Monats bis 22.03 und am Ende des Monats bis 20.44 gesehen werden.

Saturn : Am 15. des Monats in Opposition zur Sonne, ist die ganze Nacht über sichtbar.

☉

Das schmerzlindernde, leicht lösliche und bekömmliche Pulver, welches seit Jahren unter der gesetzlich geschützten Marke

« KAFFLINE HOLL »

bekannt ist, empfiehlt sich nunmehr von neuem.

Bei Kopfschmerzen, Migräne, Erkältungszuständen, Zahnweh, Schlaflosigkeit, Rheumatismus, Schmerzen, Periodenbeschwerden und Grippe werden Sie durch « KAFFLINE HOLL » Erleichterung und Linderung finden.

In allen Apotheken. — Achten Sie auf die Marke « KAFFLINE HOLL ».
(V. 2419 - P. 18028)



Schlüpfe wöchentlich das ganze Jahr

Ch. Wohlschlegel HAGUENAU (B.-W.)
 Aviculteur Hinter d. Bahn. - TEL. 477
*Eintagskücken, beste Nutrrassen für Lege- und Mastbetriebe
 Jungbennen - Entchen*

1935	M A I		Mondlauf			Himmelserscheinungen u. mutmass. Witterung
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	
Frei.	1 Philipp u. Jakob	Philipp u. Jakob		8 22 48	5 57	Gewitter.
Sam.	2 Athanasius	Athanasius		21 23 47	6 45	☽ stationär kühl.
19	Jesus verspricht den Hl. Geist. Joh. 16		Tageslänge 14 Stunden 29 Minuten			
Son.	3 4.S.n.O. Kreuz-Auff.	Cantate. Adeline		4 —	7 44	und
Mo.	4 Monika	Florian		17 0 35	8 54	☽ h W.
Die.	5 Pius V.	Gotthard		1 1 13	10 11	☽ im ☽ 22.13
Mit.	6 Joh. von ter lat. Pforte	Job		15 1 44	11 31	☽ 13.21 trüb.
Don.	7 Stanislaus	Stanislaus		29 2 07	12 51	
Frei.	8 Michaels Ersch. Victoire 1945	Michael		13 2 29	14 11	mild.
Sam.	9 Gregor v. Nazanz	Samue.		28 2 49	15 29	
20	Was ihr in meinem Namen bittet Joh. 16		Tageslänge 14 Stunden 50 Minuten			
Son.	10 5.S.n.O. ^{Nation. Fest} ^{Jeanne d'Arc}	Rogate. Eugen		12 3 09	16 50	☽ in Erdnähe Na'h-
Mo.	11 Mamertus	Maternus		27 3 33	18 12	☽ h
Die.	12 Pankrat., Nereus	Pankratius		11 3 59	19 35	fröste
Mit.	13 Robert, Servatius	Servatius		26 4 32	20 53	☽ 6.06. ☽ ☽
Don.	14 CHRISTI HIMMELF.	Auffahrt. Bonifac		10 5 12	22 03	☽ ☽
Frei.	15 J.-Bapt. de la Salle	Sophie		23 6 04	23 02	
Sam.	16 Joh v. Nepom. Ubaldus	Peregrin		6 7 05	23 47	Nacht
21	Das Wirken des hl. Geistes. Joh. 15 u. 16		Tageslänge 15 Stunden 7 Minuten			
Son.	17 6.S.n.O. Pasch. Baylon	Exaudi. Pascal		19 8 13	—	☽ ☽ W.
Mo.	18 Venantius	Theodote		2 9 22	0 22	im ☽ 19.54
Die.	19 Petrus Cölestin	Oscar		14 10 31	0 47	fröste.
Mit.	20 Bernhard v. Siena	Dominik		26 11 38	1 08	☽ 19.20. ☽ W.
Don.	21 Felix Cantal	Konstantin		8 12 43	1 26	☽ im ☽ schön.
Frei.	22 Emile, Julia	Helena		19 13 47	1 42	☽ in Kräfte
Sam.	23 Desiderius	Dietrich		1 14 51	1 59	
22	Wer mich liebt, w. m. Wort halt. Joh. 14		Tageslänge 15 Stunden 22 Minuten			
Son.	24 PFINGSTEN	PFINGSTEN. Johanna		13 15 58	2 15	und
Mo.	25 Gregor VII	Pfingstmontag		26 17 06	2 33	☽ h. ☽ ☽
Die.	26 Philipp Neri	Philipp		8 18 16	2 55	
Mit.	27 2. Quat. Beda	Frontfas. Beda		21 19 27	3 21	☽ in Erdferne
Don.	28 Augustin. v. Cant.	Wilhelm		4 20 36	3 55	☽ 18.03 warm.
Frei.	29 Quat. Mar. Magd. v. P.	Maximilian		17 21 39	4 39	☽ ☽
Sam.	30 Quat. Jeanne d'Arc	Felix		0 22 32	5 36	Nacht
23	Die Sendung der Apostel. Matth. 28		Tageslängen 15 Stunden 37 Minuten			
Son.	31 1.S.n. Pf. Dreifalt.	Trinit. Petronella		14 23 13	6 44	fröste
Sonnen- aufgang	Den 3., um 5 Uhr 13	Sonnen- unterg.	Den 3., um 19 Uhr 42	Die Sonne tritt aus dem Stier in die Zwillinge am 21.		
	Den 10., um 5 Uhr 02		Den 10., um 19 Uhr 52			
	Den 17., um 4 Uhr 53		Den 17., um 20 Uhr 09			
	Den 24., um 4 Uhr 46		Den 24., um 20 Uhr 08			
	Den 31., um 4 Uhr 39		Den 31., um 20 Uhr 16			

JOB für jeden Geschmack ZUR BEFRIEDIGUNG ALLER RAUCHER

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
31. _____



Mai : Der Mai folgt im anderen Tag mit Donner an, folgt bald wieder raubes, trübes und kühles Wetter bis auf den 7. Darauf drei Tage wieder lind, am 10. gefriert es, nachts Eis : folgen wilde, rauhe, trübe, ungestüme Tage mit Reif bis auf den 19., darauf folgt schönes, warmes Wetter, den 29. wieder gereift und den 30. gefroren.

Die Stellung der Planeten :

Mai

- Merkur** : Dir. in den Fischen bis Stier, am 24. des Monats in Konj. zur Sonne, ist nicht sichtbar.
- Venus** : Ab 2. Mai wieder dir., ist Morgenstern. Sie geht am Anfang des Monats um 3,35, am Ende um 2,26 auf und kann bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung gesehen werden.
- Mars** : Kann noch bis zum 11. Mai für kurze Zeit am nordw. Himmel gesehen werden.
- Jupiter** : Dir. im Stier noch bis zum 4. Mai sichtbar. Wie Mars ist er später für den Rest der Nacht nicht mehr sichtbar.
- Saturn** : Retr., ist die ganze Nacht über zu sehen.



AUSGLEICH.

« Na, Herr Nachbar, wie lebt denn das junge Paar ? »
 « Ach, nicht zum besten ! »
 « Was Sie nicht sagen ! »
 « Ja, unlängst hat mein Sohn meiner Schwiegertochter etwas vorgeworfen, und sie hat ihm gleich etwas nachgeworfen ! »

Für die Ferien

SARJANO

ALCOOL DE MENTHE

ist unentbehrlich!

Gegen SOMMERSPROSSEN wird CREME ANY schon über 50 Jahre empfohlen. CREME ANY macht Ihre Sommersprossen verschwinden und gibt Ihrer Haut die natürliche Farbe wieder. In allen Apotheken zu haben.

1953	JUNI		Mondlaut			Himmelserscheinungen
	Katholisch	Prot-stantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	u. mutmass. Witterung
Mo.	1 Iuuentius	Nikodemus		28 23 47	8 02	☾ 1.00 23 29 kal.
Die.	2 Marcell., Erasmus	Erasmus		12 —	9 20	
Mit.	3 Morand	Clothilde		26 0 12	10 40	trü.
Don.	4 FRONLEICHNAM	Eduard		10 0 34	11 59	☾ 18.35
Frei.	5 Bonifatius	Laure		24 0 54	13 16	☾ in Erdnähe und
Sam.	6 Norbert	Benignus		8 1 13	14 35	
24	Das Gleichnis vom Gastmahl. Luk. 14		Tageslänge 15 Stunden 45 Minuten			
Son.	7 2. Clotilde	1. S n. Tr. Norbert		23 1 35	15 54	☾ h windig,
Mo.	8 Medard	Medardus		7 1 59	17 14	☾ kühl,
Die.	9 Primus, Felician	Gerhard		21 2 29	18 33	☾ schön
Mit.	10 Margareta	Felicien		5 3 05	19 46	☾ 15.55 und
Don.	11 Barnabas	Barnabas		18 3 52	20 48	☾ 15.55 und
Frei.	12 HERZ-JESU-FEST	Blandine		2 4 50	21 40	☾ h O. warm,
Sam.	13 Anton v. Padua	Jeremias		15 5 54	22 18	
25	D. Gleichn. v. verlorenen Schafe. Luk. 15		Tageslänge 15 Stunden 51 Minuten			
Son.	14 3. Basilius d. Gr.	2. Arthur		27 7 05	22 47	☾ gewitter-
Mo.	15 Vitus, Modestus	Guy		10 8 15	23 10	☾ im ☾ 0.45
Die.	16 Johann Fr. Regis	Ludgar		22 9 23	23 29	☾ haft,
Mit.	17 Rainer, Gundolf	Rainer		4 10 29	23 47	☾ W
Don.	18 Ephrem der Syr.	Arnold		16 11 34	—	☾ in Erdferne
Frei.	19 Juliana Falconieri	Gervas		27 12 38	0 03	☾ 13.01 gewitter-
Sam.	20 Deodat., Silverius	Regina		9 13 43	0 19	☾ W. haft,
26	Der reiche Fischfang. Luk. 5		Tageslänge 15 Stunden 53 Minuten			
Son.	21 4. Alois v. Gonz.	3. Oseus		21 14 49	0 37	☾ 1. Sommer-
Mo.	22 Paulinus	Achat		4 15 58	0 57	☾ In gr. Ausweich,
Die.	23 Edeltrud	Edeltrud, Basil		16 17 09	1 21	☾ schön
Mit.	24 Johannes d. Täufer	Johannes d. Täufer		29 18 19	1 51	☾ stationär
Don.	25 Wilhelm	Prosper		12 19 25	2 30	☾ 4
Frei.	26 Paul u. Johannes	Paul, Johann		26 20 24	3 22	☾ und
Sam.	27 Domweihe v. Metz	7 Schläfer		10 21 10	4 27	☾ 4.29, ☾
27	Die wahre Gerechtigkeit. Matth. 5		Tageslänge 15 Stunden 51 Minuten			
Son.	28 5. Irenäus	4. Benjamin		24 21 47	5 43	☾ h W.
Mo.	29 Peter und Paul	Peter und Paul		8 22 16	7 04	☾ im ☾ 4.30
Die.	30 Pauli Gedächtnis	Pauli Gedächtnis		22 22 39	8 26	☾ WAFM
Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		☾ Die Sonne tritt aus		
Den 7. um 4 Uhr 36		Den 7., um 20 Uhr 21		den Zwillingen in den		
Den 14., um 4 Uhr 34		Den 14., um 20 Uhr 25		Krebs am 21.		
Den 21., um 4 Uhr 35		Den 21., um 20 Uhr 28				
Den 28., um 4 Uhr 37		Den 28., um 20 Uhr 28				



1^{re} FABRIQUE STRASBOURGEOISE DE BRETZELS

Marque la Couronne

A. ANSTETT

11, 15, rue de Lièpvre - STRASBOURG-NEUDORF - Téléphone 445.25

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____



Juni : Fängt kalt an, folgt trübes, windiges, unbeständiges Wetter mit Regen, die Regen aber sind alle ungeschlacht; den 9. schön warm, welches schöne, warme Wetter, bisweilen mit Donner, den ganzen Monat dauert.

Die Stellung der Planeten :

Juni

Merkur : Dir. zunächst in den Zwillingen, dann im Krebs, ist nicht sichtbar.

Venus : Dir. im Widder, ist Morgenstern. Sie geht anfangs um 2.15 und am Ende des Monats um 1.25 auf.

Mars : In den Zwillingen, ist nicht sichtbar.

Jupiter : Dir. im Stier, ist nicht sichtbar.

Saturn : Noch retr. bis zum 24. Juni, dann dir., ist noch bis zum 9. Juni die ganze Nacht sichtbar.



VERGNÜGUNGSSÜCHTIG.

Der Vater ging mit seinem Sohne durch die Stadt. Sie kamen an einem Zirkus vorbei, « Papa, ich möchte in den Zirkus », bat der Sohn.

Der Vater brummte : « Was denn ? Was denn ? Vor drei Tagen haben wir die Grossmutter beerdigt, vorgestern hast Du einen Autozusammenstoss gesehen, gestern haben wir erlebt, wie der Nachbar abbrannte — ja blaubst Du denn, das Leben besteht nur aus Vergnügen ? »

Belästiger

Schweissbildung

an Füßen, Händen, Achselhöhlen empfiehlt sich

SUDOREX

das unentbehrliche Toiletten- und Hautpflegemittel zur heissen Jahreszeit.

Bestehen Sie auf der gesetzl. gesch. Marke « SUDOREX »

Parfumerien - Apotheken - Drogerien

Gegen SOMMERSPROSSEN wird CREME ANY

schon über 50 Jahre empfohlen. CRÈME ANY macht Ihre Sommersprossen verschwinden und gibt Ihrer Haut die natürliche Farbe wieder. In allen Apotheken zu haben.

1953	JULI		Mondlauf			Himmelserscheinungen u. mutmass. Witterung
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	
Mit.	1 Christi kostbares Blut	Theobald		7 23 00	9 47	☾ in Erdnähe warm
Don.	2 Mariae Heims.	Mariae Heims.		21 23 19	11 06	
Frei.	3 Leo II.	Anatol		5 23 41	12 25	☾ 23.03 bis
Sam.	4 Ulrich	Ulrich		19 —	13 44	☐ ♂ O. . . ♀ h
28	Jesus speist 4000 Mann. Mark. 8		Tageslänge 15 Stunden 46 Minuten			
Son.	5 6. Antonius Mar. Zacc.	5. Esaias		3 0 04	15 02	☾ in Erdf. sehr
Mo.	6 Isaias	Cornelius		17 0 31	16 20	heiss.
Die.	7 Cyrill u. Method.	Guillebaud		1 1 04	17 34	♂ ♀
Mit.	8 Elisabeth, Kilian	Prokop		14 1 46	18 38	♂ ♀
Don.	9 Andreas Bauer	Cyrillus		27 2 38	19 34	♂ ♀ ☉
Frei.	10 Felicitas u. 7 Söhne	7 Brüder		10 3 40	20 15	heiss.
Sam.	11 Pius I., Hidulph	Pius		23 4 48	20 49	☾ 3.28, ♂ ♂
29	Von den falschen Propheten. Matth. 7		Tageslänge 15 Stunden 38 Minuten			
Son.	12 7. Lydia Gualb.	6. Johann		5 5 59	21 14	☾ 1. ☉ 7.43 trüb
Mo.	13 Anaklet, Eugen	Margareta		18 7 08	21 35	
Die.	14 Bonavent. Nationalf.	Bonavent		0 8 15	21 52	☐ ♀ W.
Mit.	15 Heinrich II.	Emma		12 9 21	22 08	und
Don.	16 Skapulierfest	Berta		24 10 25	22 26	☾ in Erdferne
Frei.	17 Alexius	Alexius		5 11 29	22 42	(Hundstage-Anfang)
Sam.	18 Camill., Arnulph	Arsène		17 12 34	22 59	
30	D. Gleichn. v. ungerecht. Verwalt. L. 16		Tageslänge 15 Stunden 25 Minuten			
Son.	19 8 Vinzenz v. Paul	7. Ruffina		29 13 41	23 21	☾ 5.47, ♂ h
Mo.	20 Margarete	Elias		12 14 50	23 48	Regen,
Die.	21 Arbog. Patr. d. Dioz Stg	Viktor		24 16 00	—	
Mit.	22 Maria Magdal.	Maria Magd.		7 17 08	0 22	♂ ♀ warm
Don.	23 Apollinaris	Apollinaris		20 18 09	1 08	☉ im ♀
Frei.	24 Christina	Christine		4 19 01	2 07	
Sam.	25 Jakobus d. Aelt.	Jakob		18 19 42	3 18	♂ in Erdferne und
31	D. Gleichn. v. verborg. Schatz. Matth. 13		Tageslänge 15 Stunden 9 Minuten			
Son.	26 9. Anna, Mutter Mar.	8. Anna		2 20 16	4 38	☾ 13.20, ♂ ♂
Mo.	27 Pantaleon	Ladislaus		17 20 41	6 02	(totale Mondfinst. hell,
Die.	28 Nazarius u. Celsus	Pantaleon		2 21 04	7 26	☾ in Erdnähe
Mit.	29 Martha, Beatrix	Beatrix		17 21 25	8 49	
Don.	30 Abdon u. Sennen	Samson		1 21 46	10 09	
Frei.	31 Ignat. v. Loyola	German		16 22 09	11 29	Regen
Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		☾ Die Sonne tritt aus dem Krebs in den Löwen am 23.		
Den 5.,	um 4 Uhr 41	Den 5.,	um 20 Uhr 27			
Den 12.,	um 4 Uhr 46	Den 12.,	um 20 Uhr 24			
Den 19.,	um 4 Uhr 53	Den 19.,	um 20 Uhr 18			
Den 26.,	um 5 Uhr 02	Den 26.,	um 20 Uhr 11			

Brasserie F. KIRSTEN

Téléphone 218.10

22, rue des Hallebardes - STRASBOURG

• BALAIS

• BROSSES

• PINCEAUX

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
31. _____



Juli : Fängt mit grosser Hitze, sowohl bei Tag als Nacht an, damit fast täglich, gibt viel Hagel, zündet oft an, bleibt schön bis auf den 11., folgt trüb und etwas kühl Wetter mit Regen bis auf den 21., dann folgt wieder warm Wetter und hell bis auf den 23., darauf Regenwetter bis zu Ende.

Die Stellung der Planeten :

Juli

- Merkur** : Ist weiterhin unsichtbar.
- Venus** : Ist Morgenstern. Sie geht Anfang Juli um 1.20, am Ende des Monats um 1.60 auf und kann bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung gesehen werden.
- Mars** : Ist nicht sichtbar.
- Jupiter** : Dir. im Stier, ist vom 1. Juli an am Morgenhimmel sichtbar.
- Saturn** : Vom 24. Juni an wieder dir., kann vom Auftauchen in der Abenddämmerung an gesehen werden. Er geht am Anfang des Monats um 0.20, am Ende um 22.20 unter.



IM WARENHAUS.

In einem grossen Warenhaus irrt ein älterer Herr umher und scheint irgend jemand zu suchen. Ein Rayonchef nähert sich ihm : « Sie wünschen ? »
 « Ich habe meine Frau verloren ! »
 « Bitte, zweiter Stock, rechts hinten : Abteilung für Trauersachen ! »

**Bei lästiger
Schweissbildung**

an Flüssen, Händen, Achselhöhlen empfiehlt sich

SUDOREX

das unentbehrliche Toiletten- und Hautpflegemittel zur heissen Jahreszeit.

Bestehen Sie auf der gesetzl. gesch. Marke « SUDOREX »
 Parfumerien - Apotheken - Drogerien

LEIDEN Sie unter der HITZE

an Kopfschmerzen, Migraine, Muskelschmerzen,
CEFALINE HAUTH erleichtert Sie schnell.

In allen Apotheken erhältlich.



1959	AUGUST		Mondlauf			Himmelserscheinungen
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	u. mutmass. Witterung
Sam	1 Petri Kettenfeier	Angelika		0 22 34	12 50	 h schön
32	D. Gleichn. v. Pharisäer u. Zölln. L. 18		Tageslänge 14 Stunden 52 Minuten			
Son.	2 10. Portiunk., Alpb.	9. Emmanuel		14 23 06	14 11	☾ 4.15, ☐♂0.
Mo.	3 Stephan Rel.-Auf.	Tobia		28 23 44	15 25	
Die	4 Dominikus	Emil		11 —	16 32	warm
Mit.	5 Mariae Schnaefeier	Oswald		24 0 33	17 30	
Don.	6 Verklärung Jesu	Sixtus		7 1 32	18 16	
Frei.	7 Cajetan., Donat.	Afra		20 2 36	18 51	☐ h O. und
Sam	8 Cyriakus, Largus	Herbert		2 3 46	19 18	☾ im ☽ 14.44
33	Jes. heilt einen Taubstummen. Mark 7		Tageslänge 14 Stunden 32 Minuten			
Son.	9 11. Joh. M. Vian.	10. Erik		14 4 55	19 40	☾ 17.40, part. Sonnenf. trocken
Mo	10 Laurentius	Laurentius		26 6 03	19 58	
Die.	11 Tiburt., Susanna	Theophil		8 7 09	20 14	
Mit.	12 Clara	Klara		20 8 14	20 32	☐ ♀ W.
Don.	13 Radegundis	Hippolytus		2 9 17	20 47	☾ in Erdferne
Frei	14 Vigil v. M. H.	Eusebius		14 10 22	21 04	☐ ♀ W.
Sam	15 Mariae Himmelf.	Maria		26 11 28	21 25	☽ h mit
34	Der Stammbaum des Erlösers. Matth. 1		Tageslänge 14 Stunden 12 Minuten			
Son.	16 12. Joachim, Vater Mar.	11. Jakobine		8 12 35	21 50	
Mo	17 Hyacinth	Bertrand		20 13 43	22 20	☾ 21.08, ☐♂ W
Die	18 Agapit	Rosine		2 14 50	22 57	Gewitter.
Mit	19 Joh. Eudes	Donat		15 15 53	23 50	☽ ♀
Don	20 Bernard	Bernhard		28 16 50	—	
Frei	21 Franzis. v. Chant.	Privatus		12 17 35	0 54	
Sam	22 Unbefl. Herz Mar.	Symphorian		26 18 12	2 09	☾ im ☽ 23.41
35	Heilung der zehn Aussätzigen. Luk. 17		Tageslänge 13 Stunden 52 Minuten			
Son.	23 13. Philippus Ben.	12 Zachäus		11 18 41	3 31	☾ in m ☽
Mo.	24 Bartholomäus	Bartholomäus		26 19 05	4 56	☽ 21.21 Gewitter.
Die	25 Ludwig IX.	Ludwig		11 19 26	6 21	☾ in Erdn. schön.
Mit	26 Zephyrinus	Sara		26 19 48	7 45	
Don	27 Joseph v. Calasanza	Gebhard		11 20 12	9 08	
Frei.	28 Augustinus	Alfred		26 20 37	10 31	☽ h. Handst.-Ende
Sam	29 Domweihe Stbg	Joh. Enthaupt.		10 21 07	11 54	☐ ♀ O.
36	Niemand kann zwei Herr. dien. Matth. 6		Tageslänge 13 Stunden 28 Minuten			
Son.	30 14. Rosa v Lima	13. Benjamin		24 21 44	13 13	☐♂ O. warm
Mo.	31 Raymond Nonnat.	Raphael		8 22 30	14 24	☾ 11.46
Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		☽ Die Sonne tritt aus dem Löwen in die Jungfrau am 23.		
Den 2., um 5 Uhr 10		Den 2., um 20 Uhr 02				
Den 9., um 5 Uhr 19		Den 9., um 19 Uhr 51				
Den 16., um 5 Uhr 28		Den 16., um 19 Uhr 40				
Den 23., um 5 Uhr 36		Den 23., um 19 Uhr 28				
Den 30., um 5 Uhr 46		Den 30., um 19 Uhr 14				

JOB rauchen alle Männer DAS ZIGARETTENPAPIER der Kenner

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
31. _____



August : Fängt früh an mit Nebel, die Tage schön, warm und hitzig. Den ganzen Monat schön warm und trocken, doch etliche Gewitter.

Die Stellung der Planeten :

August

Merkur : Retr. bis zum 4. des Monats, dann im Krebs wieder dir. Ist vom 8. bis 26. August am Morgenhimmel sichtbar. Am 13. August hat er mit 19 Grad die grösste westliche Abweichung von der Sonne und ist von da an bis etwa den 20. August eine halbe Stunde sichtbar.

Venus : Dir. in den Zwillingen, ist weiterhin Morgenstern. Sie geht Anfang August um 1.00, am Ende des Monats um 1.50 auf und kann bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung gesehen werden.

Mars : Ist erst gegen Ende des Monats am Morgenhimmel wieder sichtbar. Am Monatsende geht er um 3.35 auf.

Jupiter : Dir. im Stier, ist am Anfang des Monats etwa von Mitternacht an bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung sichtbar. Am Monatsende geht er um 22.40 auf.

Saturn : Ist am Abendhimmel sichtbar. Er kann am Anfang des Monats bis 22.15, am Ende desselben bis 20.20 gesehen werden.



SELBSTERKENNTNIS.

«Ich werde Ihnen sagen, was Sie für ein Mensch sind!»
 «Lassen Sie das lieber bleiben, sonst verklage ich Sie wegen Beleidigung!»



BRENNKESSEL
 JEDER ART
 MIT LANGJÄHRIGER
Garantie

KUPFERSCHMIEDE WODLI
 HAGUENAU (B.-RH.) SCHLÖSSELSTRASSE
 KATALOG u. OFFERTE KOSTENLOS

Waschkessel, Brennkessel und Waschmaschinen
 anzusehen in unserm Verkaufslokal
STRASBOURG, 15, Blvd du Président Wilson

Haarausfall,

Haarfrass, Schuppen und sonstige Haarerkrankungen beseitigt schnell RETHOL Haarwasser. Es beschleunigt den Haarwuchs und stärkt den Haarboden. In allen Apotheken, wenn nicht Apotheke ZUM EISERNEN MANN, Strassbourg.

1 0 0 0 1	SEPTEMBER		Mondlauf			Himmelserscheinungen	
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	u. mutmass. Witterung	
Die.	1 Aegidius, Verena	Adolf	21	23 26	15 25	$\sigma \vartheta$	sehr
Mit.	2 Stephan	Absalom	4	—	16 15		
Don.	3 Mansuetus	Hildegard	17	0 29	16 53	$\square \text{h} \text{O}$.	schön
Frei.	4 Rosalia	Rosalie	29	1 37	17 22	€ im ϑ 19.41	
Sam.	5 Laurentius Justin	Achilles	11	2 46	17 45	$\sigma \vartheta$	
37	Auferweck. d. Jünglings v. Nain. Luk. 7		Tageslänge 13 Stunden 6 Minuten				
Son.	6 15. Magnus	14. Magnus	23	3 54	18 05	$\sigma \sigma$	und
Mo.	7 Regina	Cunégonde	5	5 00	18 22		
Die.	8 Mariae Geburt	Mariae Geburt	17	6 04	18 39	\odot 8.47	
Mit.	9 Gorgonius	Alfons	29	7 09	18 55	€ in Erdf.	warm, sehr
Don.	10 Nikol. v. Tolent.	Pulchéria	11	8 12	19 12		
Frei.	11 Protus und Hyacynthus	Regula	23	9 17	19 31		
Sam.	12 Name Mariae	Tobias	4	10 23	19 54	σh	
38	Die Ernte ist gross. Joh. 4		Tageslänge 12 Stunden 42 Minuten				
Son.	13 Maternus	15 Maternus	16	11 31	20 21		
Mo.	14 Kreuzerhöhung	Cyprian	29	12 38	20 56	$\square \vartheta \text{W}$.	schön.
Die.	15 7 Schmerz. Mar.	Nikomedes	11	13 41	21 41	σW .	kühl.
Mit.	16 3. Quat. Corn., Cypr.	Fronf. Euphemia	24	14 39	22 38	ϑ 10.49	und
Don.	17 Wundmale d. hl. Fr.	Lambert	7	15 27	23 46	$\odot \square \vartheta \text{W}$.	Regen,
Frei.	18 Quat. Joseph v. C.	Melanie	21	16 06	—	$\square \text{h} \text{W}$.	schön.
Sam.	19 Quat. Januarius	Esther	5	16 38	1 03	€ im ϑ 7 41	
39	Das grösste Gebot. Matth. 22		Tageslänge 12 Stunden 18 Minuten				
Son.	20 17 Eustachius	16. Justus	19	17 04	2 24		
Mo.	21 Matthäus	Matthäus	4	17 27	3 48	$\sigma \vartheta, \sigma \sigma$	schön.
Die.	22 Thomas von Ylanova	Mauritius	19	17 49	5 12		
Mit.	23 Linus, Thekla	Linus	4	18 13	6 35	\odot in ♁ Herbs'anf.	
Don.	24 Maria Mercedes	Thekla	20	18 37	8 01		
Frei.	25 Niklaus v. Flüe	Prinzippus	5	19 06	9 27	σh	
Sam.	26 Eugenia, Cypr. u. Just.	Liobeus	19	19 41	10 51		schön.
40	Jes. heilt. ein. Gichtbrüchigen. Matth. 9		Tageslänge 11 Stunden 57 Minuten				
Son.	27 18. Cosmas u. Damian	17. Cosmas, Damian	4	20 25	12 09	$\square \vartheta \text{O}$.	Regen,
Mo.	28 Wenzeslaus	Wenzeslaus	17	21 19	13 15	$\square \sigma \text{O}$.	
Die.	29 Michael, Erzeng.	Michael, Erzenw.	1	22 21	14 11	€ 22.51, ϑ	
Mit.	30 Hieronymus	Hieronymus	13	23 28	14 52		Regen
Sonnenaufgang			Sonnenuntergang			♁ Die Sonne tritt aus der Jungfrau in die Waage am 23.	
Den 6., um 5 Uhr 55			Den 6., um 19 Uhr 01				
Den 13., um 6 Uhr 05			Den 13., um 18 Uhr 47				
Den 20., um 6 Uhr 14			Den 20., um 18 Uhr 32				
Den 27., um 6 Uhr 22			Den 27., um 18 Uhr 19				

ROTHACKER

MAITRE - ORTHOPÉDISTE - BANDAGISTE - DIPLOMÉ
Lieferant sämtlicher Kassen und Centres d'Appareillage
empfiehlt seine

Beinprothesen ROTAPLEX

mit physiologischem Knie
Alleinhersteller

sowie Korsetts - Bruchbänder - Fusseinlagen nach Mass - Gummistrümpfe - Krankenartikel
MAGASIN: 27, rue du Faubourg-de-Pierre - STRASBOURG - Tél. 300.54

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____



September : Fängt an mit herrlichem, schönem, warmem Wetter bis auf den 13., da etwas kühl und herbstlich Wetter einfällt mit Regen. Bald darauf wieder schön und lustig Wetter bis auf den 27., da trübes Regenwetter anfängt.

Die Stellung der Planeten :

September

- Merkur** : Ist nicht sichtbar.
- Venus** : Ist weiterhin Morgenstern. Anfang des Monats geht sie um 1.50, am Ende des Monats um 3.15 auf und kann bis zu ihrem Verschwinden in der Morgendämmerung gesehen werden.
- Mars** : Ist im Löwen zu Anfang des Monats von 3.30 und am Ende des Monats von 3.20 an bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung sichtbar.
- Jupiter** : Für Jupiter gilt von 22.30, beziehungsweise 22.45 dasselbe wie für Mars und auch für die Venus.
- Saturn** : Ist nur noch bis Mitte September sichtbar.



Frauen... die oft an Kopfweh und Neuralgie leiden, denkt an die **CACHETS MIRIGA** welche euch erlösen werden. 50 Jahre Erfolg. In allen Apotheken

Zur heißen Jahreszeit
hüten Sie sich vor eisgekühlten Getränken !
Merken Sie sich, dass ein Glas Zuckerwasser u. 5-10 Tropfen

Menthe Sarsano

Sie erfrischen ohne Ihrem Magen zu schaden.
Verlangen Sie aber **SARSANO** aus italienischen Minzen.

JESO SALBE wird mit *Ör*folg angewandt, bei Brandwunden, Hautreiz, Juckreiz, Flechten, offenen Beinen. Sie wirkt vernarbend, desinfizierend und schützt die Haut. In allen Apotheken erhältlich.

1953	OKTOBER		Mondlaut			Himmelserscheinungen u. mutmass. Witterung
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	
Don.	1 Remigius	Remigius	26	—	15 26	☾ im ♍ 21.49
Frei.	2 Schutzengelfest	Leodegar	8	0 38	15 50	rauh.
Sam.	3 Theresia v. Kinde Jesu	Arnold	20	1 46	16 11	
41	D. Gleichn. v. d. königl. Hochz. M. 22		Tageslänge 11 Stunden 34 Minuten			
Son.	4 19. Franz v. Assisi	18. Franz	2	2 52	16 29	♂ ♀ Frost.
Mo.	5 Placidus	Aurelia	14	3 56	16 45	♂ ♀, ♂ ♂ ver-
Die.	6 Bruno	Caritas	26	5 00	17 03	☾ in Erdferne
Mit.	7 Rosenkranzfest	Judith	8	6 04	17 19	änder-
Don.	8 Brigitta	Pelagius	20	7 09	17 37	☾ 1.40
Frei.	9 Dionysius	Dionys	2	8 15	17 59	♂ h
Sam.	10 Franz v. Borgia	Gideon	14	9 22	18 25	h.
42	Das Kind Jesu im Tempel. Luk. 2		Tageslänge 11 Stunden 11 Minuten			
Son.	11 20. Mariae Muttersch.	19. Firmin	26	10 28	18 59	ver-
Mo.	12 Simbert	Maximilian	8	11 32	19 39	
Die.	13 Eduard	Colman	21	12 32	20 32	☐ ♀ W.
Mit.	14 Callixtus	Hedwig	3	13 21	21 34	☐ ♀ O. änder-
Don.	15 Theresia v. Avila	Theresia	16	14 03	22 46	☾ 22.44
Frei.	16 Gallus, Hedwig	Gallus	0	14 37	—	☾ im ♍ 11.08
Sam.	17 Marg.-Mar. v. Al.	Richardis	14	15 04	0 02	lich, schön
43	D. Gleichn. v. unbarmh. Knecht. M. 13		Tageslänge 10 Stunden 48 Minuten			
Son.	18 21. Missionssonnt	20. Erntfest Lukas	28	15 27	1 22	
Mo.	19 Petrus v. Alcant.	Aqualin	12	15 49	2 42	und
Die.	20 Joh. Cantius, Wendelin	Caprais	27	16 11	4 04	♂ ♂
Mit.	21 Hilarion, Ursula	Ursula	13	16 35	5 28	☾ in Erdnähe
Don.	22 Cordula	Cordula	28	17 02	6 53	☾ 13.56, ♂ h
Frei.	23 Rückgabed. Strg. Münst.	Severin	13	17 34	8 18	
Sam.	24 Raphael, Erzeng.	Salome	28	18 15	9 41	h ♀ ☐ kalt
44	Jesus vor Pilatus. Joh. 18		Tageslänge 10 Stunden 25 Minuten			
Son.	25 22. Königsf. Chr.	21. Crispin	12	19 07	10 56	☐, ♂ O.
Mo.	26 Amandus	Evarista	26	20 08	11 58	♂ ♀, ☐ ♂ O.
Die.	27 Sabina	Sabina	9	21 15	12 47	☐ ♀ E. kalt,
Mit.	28 Simon und Juda	Simon und Juda	22	22 25	13 25	☾ im ♍ 23.03
Don.	29 Narcissus	Narcissus	5	23 35	13 53	☾ 14.09
Frei.	30 Serapion	Alois	17	—	14 15	
Sam.	31 Vigil v. Allerheil.	Gisela	29	0 42	14 34	kalt
1) Fast- und Abstinenztag.		Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		☾ Die Sonne tritt aus der Waage in den Skor- pion am 23
Den 4., um 6 Uhr 31		Den 4., um 18 Uhr 05		Den 11., um 17 Uhr 52		
Den 11., um 6 Uhr 41		Den 11., um 17 Uhr 39		Den 18., um 17 Uhr 39		
Den 18., um 6 Uhr 51		Den 25., um 17 Uhr 26				
Den 25., um 7 Uhr 01						

JOB...nochmals JOB...immer JOB
DAS ZIGARETTENPAPIER DER KENNER

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
34. _____



Oktober: Fängt an mit ungeschlachtetem Wetter, hat den 4. Reif, darauf vermischtes Wetter bis auf den 16., da ein schöner Sommertag, den 24., gefroren, darauf wieder schöne Zeit; den 27. gefroren ziemlich hart bis auf den 30.

Die Stellung der Planeten:

Oktober

- Merkur:** Ist nicht sichtbar
- Venus:** Ist Morgenstern, erscheint aber mit ihrer Annäherung an die Sonne immer später am Osthorizont, so am Anfang des Monats um 3.10 und am Ende um 4.50.
- Mars:** Kann von 3.15 am Anfang und von 3.05 am Ende des Monats gesehen werden.
- Jupiter:** Von 15. Oktober an im Stier retr., ist zu Anfang des Monats von 20.30 und gegen Ende des Monats von 18.40 an sichtbar.
- Saturn:** Ist nicht sichtbar.

November

- Merkur:** Ist etwa vom 20. November an am Morgenhimmel sichtbar. Er ist in dieser Zeit rückläufig im Stier und geht in den letzten Tagen des Monats um 5.50 auf.
- Venus:** Ist als Morgenstern noch etwa 50 Minuten sichtbar.
- Mars:** Dir. in der Jungfrau, geht am Anfang November um 3.10, am Ende um 3.00 auf und ist bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung sichtbar.

(Fortsetzung siehe Seite November)

PÉPINIÈRES RENÉ RIETSCH

2, rue de la Rotonde
**STRASBOURG-
CRONENBOURG**

Entrée: Rte de Mittelhausbergen
(après le Cimetière Central)

Téléphone N 222.21

Specialités:
Arbres fruitiers en tous genres
Plants d'ornements - Rosiers



JESO SALBE wird mit Erfolg angewandt,
bei Brandwunden, Hautreiz, Juckreiz, Flechten, offenen Beinen.
Sie wirkt vernarbend, desinfizierend und schützt die Haut. In
allen Apotheken erhältlich.

1 1950	NOVEMBER		Mondlaut			Himmelserscheinungen u. mutmass. Witterung
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.	
45	Die acht Seligkeiten. M. 5		Tageslänge 10 Stunden 3 Minuten			
Son.	1 23. Allerheiligen	22. Ref.-Sonnt.	11	1 48	14 51	
Mo.	2 Allerseelen	Allerseelen	23	2 52	15 09	☐ ♀ O. kalt.
Die.	3 Pirmin, Ida	Hubert, Herbert	5	3 55	15 25	☐ In Erdferne
Mit.	4 Karl Borromäus	Charlotte	16	4 59	15 43	☐ und
Don.	5 Zacharias u. Elisabeth	Zacharie	28	6 05	16 05	♂ ♀
Frei.	6 Kirchweihfest	Leonhard	11	7 12	16 30	☉ 18.58. ☐ h
Sam.	7 Florent	Aramanthe	23	8 19	17 01	☉ bell.
46	Das Gleichnis vom Unkraut. Matth. 13		Tageslänge 9 Stunden 45 Minuten			
Son.	8 24. 4 gekr. Brüder	23. Gottfried	5	9 25	17 38	
Mo.	9 Lateran-Kirchweih	Theodor	18	10 25	18 29	☐ ♂ W. trüb.
Die.	10 Andreas Avellin	Robe	0	11 18	19 28	☐ ♂ W.
Mit.	11 Martin (Armistice 1918)	Martin	13	12 02	20 37	☉ im ☉ 11.42 Regen
Don.	12 Martin I.	Cunibert	26	12 37	21 51	
Frei.	13 Didacus	Arcada	10	13 07	23 08	
Sam.	14 Josaphat	Levin	24	13 30	—	☾ 8.52
47	Das Gleichnis vom Senfkorn. Matth. 13		Tageslänge 9 Stunden 23 Minuten			
Son.	15 25. Albert d. Gr.	24. Einkehrtag. Leop.	8	13 52	0 25	
Mo.	16 Gertrud	Othmar	22	14 12	1 43	☉ und
Die.	17 Gregor d. Wund.	Berthold	6	14 35	3 01	☉ ♂
Mit.	18 Kirchw. St. Peter u. Paul	Christian	21	15 00	4 22	☉ In Erdnähe
Don.	19 Elisabeth	Elisabeth	6	15 28	5 47	
Frei.	20 Felix v. Valois	Edmond	21	16 05	7 11	
Sam.	21 Mariae Opferung	Mariae Opfer.	6	16 51	8 30	☉ 0.12 Nebel.
48	Vom Greuel der Verwüstung. Matth. 24		Tageslänge 9 Stunden 8 Minuten			
Son.	22 26. Cäcilia	25. 2. Adv. sonnt Cäcilia	20	17 49	9 39	☉ im ☉
Mo.	23 Clemens I. Pappst	Clemens	4	18 56	10 37	☐ ♂ O. nell
Die.	24 Joh vom Kreuz	Chrysogon	17	20 08	11 19	☐ ♂ O.
Mit.	25 Katharina	Katharina	0	21 19	11 52	☐ ♀ O.
Don.	26 Sylvester	Konrad	13	22 29	12 16	☐ ♀ O. uod
Frei.	27 Mor. v. d. W. dert. Med	Lot	25	23 35	12 37	
Sam.	28 Catherine Labouré	Conthier	7	—	12 56	☾ 9.16
49	Es werden Zeichen geschehen. Luk. 21		Tageslänge 8 Stunden 54 Minuten			
Son.	29 1. Adv. Saturnin	1. Adv. Noe	19	0 41	13 13	☉ ♀ W.
Mo.	30 Andreas, Ap.	Andreas	1	1 43	13 30	☉ In Erdferne kalt
Sonnenaufgang		Sonnenuntergang		☉ Die Sonne tritt aus dem Skorpion in den Schützen am 22		
Den 1., um 7 Uhr 12	Den 1., um 17 Uhr 15					
Den 8., um 7 Uhr 21	Den 8., um 17 Uhr 06					
Den 15., um 7 Uhr 33	Den 15., um 16 Uhr 56					
Den 22., um 7 Uhr 42	Den 22., um 16 Uhr 50					
Den 29., um 7 Uhr 51	Den 29., um 16 Uhr 45					

Obst- und Alleebäume,
Forstpflanzungen,
sowie sämtliche
Baumschulartikel

Pépinieres Paul BECK

STRASBOURG-CRONENBOURG

137, route d'Oberhausbergen - Téléphone 217.87

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____



November: Gefriert von Anfang bis auf den 9., nachmittags aber gewöhnlich schön und warm. Vom 9. fängt trüb Wetter an mit Regen und Nebel bis auf den 22., da es wieder gefriert bis auf den 29., nachmittags aber Sonnenschein.

Die Stellung der Planeten:
November
(Fortsetzung)

Jupiter: Seit 15. Oktober im Stier retr., kann vom 24. November an die ganze Nacht gesehen werden. Zu Anfang des Monats geht er um 18.40 auf.

Saturn: Ist vom 6. November an am Morgenhimmel sichtbar. Er geht am Ende des Monats um 4.30 auf.

Alfred KOBLER Fils

36, rue de Zurich
(près Cété administrative)

Téléphone: 524.47

STRASBOURG

**Brennkessel
Waschkessel
Reparaturen**

KATALOG AUF WUNSCH

Gegen ihre Kopfschmerzen, Neuralgien, Rheumatismus und Grippe-Erscheinungen, nehmen Sie CEFALINE HAUTH, ein grosser Schmerzstiller in kleinen Pulvern. In allen Apotheken. CEFALINE HAUTH nur echt mit dieser Schutzmarke:



1 9 5 3	DEZEMBER		Mondlauf			Himmelerscheinungen u. mutmass. Witterung	
	Katholisch	Protestantisch	Zeichen	Aufgang	Unterg.		
Die.	1 Eligius	Eligius	13	2 48	13 48		
Mit.	2 Bibiana	Candid	25	3 52	14 08		kalt
Don.	3 Franz Xaver	Cassian	7	4 59	14 32	h	
Frei.	4 Barbara	Barbara	19	6 07	15 00		und
Sam.	5 Attala, Sabbas	Otto	2	7 14	15 37		
50	D. Botsch. Joh. des Tüfers. Matth. 11		Tageslänge 8 Stunden 41 Minuten				
Son.	6 2. Adv. Nikol. us. ^{Patr. v. Loth.}	2. Adv. Nikol.	14	8 16	16 23	11 48	regne-
Mo.	7 Ambrosius	Enoch	27	9 14	17 20		
Die.	8 Mariae in v. Empfängnis	Mariae in v. Empfängnis	10	10 01	18 28		risch.
Mit.	9 Eucharis	Joachim	23	10 39	19 42	im 13.54	
Don.	10 Melchiades	Walter	7	11 10	20 58	h W.	Schnee
Frei.	11 Damasus	Damasus	20	11 34	22 15	in Erdnähe	
Sam.	12 Synesius	Ottilia	4	11 56	23 32		und
51	Das Zeugnis Johannes des Tüfers. Joh. 1		Tageslänge 8 Stunden 32 Minuten				
Son.	13 3. Adv. Lucia	3. Adv. Lucia	18	12 17	—	17.30	
Mo.	14 Odilia, Patr. d. Els.	Nikasius	2	12 38	0 47		
Die.	15 Fortunat	Ignaz	17	13 00	2 05		kalt.
Mit.	16 4. Quat Eusebius	Fronf. Adelheid	1	13 27	3 25	in Erdnähe	
Don.	17 Lazarus, B.	Lazarus	15	13 59	4 46	h	
Frei.	18 Quat. Mariae Er.	Gratian	0	14 39	6 06		
Sam.	19 Quat. Nemesius	Nemesius	14	15 31	7 19		Regen.
52	Die Predigt Johann. des Tüfers. Luk. 3		Tageslänge 8 Stunden 31 Minuten				
Son.	20 4. Adv. Ursicinus	4. Adv. Abraham	28	16 33	8 21	12.43	sehr
Mo.	21 Thomas	Thomas	12	17 45	9 10		
Die.	22 Florus	Beata	25	18 58	9 49	i. Winteranf.	
Mit.	23 Dagobert	Dagobert	8	20 09	10 17	h O.	kalt.
Don.	24 Vigil v. Weihn ¹	Adam und Eva	21	21 18	10 40		
Frei.	25 WEIHNACHTEN	WEIHNACHTEN	3	22 26	11 00		
Sam.	26 Stephan Erzm.	Stephanstag	15	23 30	11 17	h W.	sehr
53	Jesus und der Lieblingsjünger. Joh. 21		Tageslänge 8 Stunden 30 Minuten				
Son.	27 S. n. W. Joh. Ev. u. Ap.	S. n. W. Johannes	27	—	11 35		
Mo.	28 Unschuldige-Kindleintag	Kindleintag	9	0 34	11 52	6.43, in Erdferne	
Die.	29 Thom v. Canterb.	Jonathan	21	1 39	12 10		
Mit.	30 David	David	3	2 44	12 32		
Don.	31 Silvester	Silvester	15	3 50	12 59	h	kalt
1) Fast- und Abstinenztag.		Sonnenaufgang	Sonnenuntergang	Die Sonne tritt aus dem Schützen in den Steinbock am 22			
		Den 6., um 8 Uhr 00	Den 6., um 16 Uhr 41				
		Den 13., um 8 Uhr 08	Den 13., um 16 Uhr 40				
		Den 20., um 8 Uhr 12	Den 20., um 16 Uhr 43				
		Den 27., um 8 Uhr 16	Den 27., um 16 Uhr 46				

DETECTIVE „SOLEIL“ FONDÉ EN 1903 TÉLÉPHONE 209.47
5, rue des Francs-Bourgeois STRASBOURG (vis-à-vis Magmod)

Spezial-Erkenntnisbüro. Alle diskreten Vertrauensmissionen im In- und Ausland, in Familien- und Geschäftsangelegenheiten. Vor und nach Verheiratung über Lebenswandel, Ruf, Charakter, Gesundheit, Religion, Vermögen, Verleben, etc. Geheime Überwachungen von Personen Tag und Nacht, Nachforschungen, Beweismaterial, Rat und Hilfe in unglücklicher Ehe, Uneheliche Vaterschaft, Aufdeckung von Diebstählen, Anonyme Briefschreiber, Adressenermittlung, Erbschaftsachen, etc. Strengste Verschwiegenheit zugesichert.

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____
8. _____
9. _____
10. _____
11. _____
12. _____
13. _____
14. _____
15. _____
16. _____
17. _____
18. _____
19. _____
20. _____
21. _____
22. _____
23. _____
24. _____
25. _____
26. _____
27. _____
28. _____
29. _____
30. _____
31. _____



Dezember : Fängt mit Frost an, bald trüb, Regen und Glätteis, den 10. Schnee, darauf hart gefroren bis auf den 18., da es regnet, aber gleich wieder sehr kalt bis zu Ende.

Die Stellung der Planeten :

Dezember

Merkur : Ist noch bis zum 17. Dezember am Morgenhimmel sichtbar.
Venus : Ist noch Morgenstern. Zu Beginn des Monats geht sie um 6.30 auf.
Mars : Sichtbar am Anfang des Monats von 3.00 und am Monatsende von 2.50 an.
Jupiter : Am 13. des Monats mit der Sonne in Opposition, ist die ganze Nacht über sichtbar.
Saturn : Dir. in der Jungfrau, geht zu Beginn des Monats um 4.20 und am Monatsende um 2.50 auf und ist bis zum Verschwinden in der Morgendämmerung sichtbar.



Sofortige DARLEHEN

für die Dauer von 6 Monaten
 gegen **Abgabe** von **Gegenständen** aller Art: Möbel, Wäsche, Kleider, Pelze, Teppiche, Radios, Fahrräder, Uhren, Kunstgegenstände, Wert- sachen, usw.

Darlehen auf gewisse Wertpapiere
 Spezialekammer für Wertgegenstände, Motten- kammer für wertvolle Textilgegenstände

Völlige Diskretion

Auskunft erteilt die

CAISSE DE CRÉDIT MUNICIPAL DE STRASBOURG

Tél. 416.15 & rue Saint-Marc Trolleybus 10

Erkältungserscheinungen, Grippe, Fieber oder rheumatische Schmerzen bekämpfen Sie beim ersten Anzeichen durch CEFALINE HAUTH-Pulver. In allen Apotheken. CEFALINE HAUTH nur echt mit dieser Schutzmarke :



Feld- u. Gartenarbeiten

IM JANUAR

Bei starkem Schneefall sind Schneeanhäufungen auf den Saatfeldern zu öffnen, damit das Tauwasser abfließen kann. Bei Tauwetter öffne man die Mieten und entferne die angefaulten Futterrüben, Kartoffeln oder Gemüse. Das Deckungsmaterial wird bereitgehalten, um bei eintretendem Frost sofort wieder zu decken. Die Obstbäume werden ausgeputzt, dürre oder zu dicht stehende Äste abgesägt, Misteln, Moose und Schwämme entfernt, Edelreiser werden geschnitten, Baum- und Rebpfähle zubereitet. Mistbeete werden angelegt für Frühgemüse. Thomasmehl und Kalisalze werden bei günstigem Wetter auf die Wiesen gestreut.

IM FEBRUAR

Man benutzt jeden schönen Tag zum Schneiden der Reben, der Spalierbäume und -sträucher. Wenn die Erde aufgefroren ist, werden Baumgruben ausgeworfen zum späteren Pflanzen der Obstbäume. Solche, die im Trieb u. Ertrag nachgelassen haben, werden verjüngt durch Einstützen der Äste um etwa ein Drittel Raupennester werden abgenommen und verbrannt. Wintersaaten, die durch den Frost gehoben wurden, werden überwalzt. Gartenzäune, Gartenwege, Einfriedigung der Beete werden in gutem Stand erhalten, auch Mistbeete angelegt, um bald Frühgemüse - Salat, Radieschen, Karotten zu erhalten. Ins freie Land können Ende des Monats an trockener, geschützter Stelle. Monatsrettiche, Salat, Spinat, Petersilie, Kerbel, Kressen, gelbe Rüben angesät werden. Ablassen des neuen Weines. Man reinigt Hühnerställe und Taubenschläge, streut Asche oder Torfmull hinein, um das Ungeziefer zu vertilgen.

IM MÄRZ

Reben, Spalierobst und Beerensträucher werden beschritten. Die Rebpfähle werden aufgerichtet und die Drahtanlagen befestigt. Fortfahren mit dem Pflanzen junger Bäume und Beerensträucher. Der Boden der Obststräucher ist zu düngen und umzugraben. Die Erde um frisch gepflanzte Bäumchen ist über der Baumgrube locker zu halten und mit Dung oder Torf zu belegen. Nach dem Anpflanzen gut begießen und alle acht Tage wiederholen. Achtgeben, dass die Bäumchen gut an den Pfahl gebunden wird. Edelreiser, die durch den Versand gelitten haben und eingeschrumpft und welk geworden sind, werden vor dem Pfropfen in feuchte Erde oder Sand eingeschlagen. Das Pfropfen

beginnt. Die Wunden werden sorgfältig mit Baumharz verschmiert.

Auf den Wiesen werden die Maulwurfs- haufen ausgebreitet. Die Wiesen werden fortgesetzt bewässert, bis der Boden gehörig durchweicht ist; bei Frostgefahr wird das Wässern eingestellt. — Bei trockenem Wetter sät man Sommerweizen, Roggen, Hafer, Gerste, Wicken, Klee; Erbsen, Bohnen, Futterrüben, Frühkartoffeln werden gepflanzt. — Im Garten sät man Salat, gelbe Rüben, Zwiebeln, Lauch, Petersilie, Kerbel, Kraut, Radieschen, Erbsen, Spinat, Schwarzwurzeln. In die Mistbeete kommen Melonen, Gurken, Bohnen, Tomaten Sellerie, Kohl; Schnittlauch und Estragon werden durch Teilung vermehrt.

IM APRIL

Der Landmann sät Pferdebohnen, Erbsen, Linsen, Lein und Hanf, legt Zucker- und Rotrübenkerne und pflanzt mittelgroße Kartoffeln mit gut ausgebildeten Augen. Leere Stellen auf den Wiesen werden aufgeeggt und neu angesät, mit einer guten Samenmischung, nicht mit Heublumen. Im Garten sät man Kohl- und Krautarten, Kopfsalat, Sommerrettiche. Die in den Mistbeeten gezogenen Pflanzen werden verstopft, und an Ort und Stelle verpflanzt. Gegen Erdflöhe streut man Russ, Asche und Kohlenstaub auf die bedrohten Beete und hält sie feucht. Erdbeerbeete werden sorgfältig betackelt und vom Unkraut rein gehalten, dann palliert, indem man die Stöcke mit langem strohigem Dünger oder kurzgeschnittenem Stroh oder Holzwohle umgibt.

Bei trockener Witterung hackt man die Reben und bindet die Tragertren an. Fleissiges Absuchen der Raupennester. An Beerensträuchern hilft ein Abspritzen mit Schmierseifenwasser. Gegen die Apfelblütenstecher an Obstbäumen hilft ein Abschütteln der Bäume des Morgens, damit die Insekten auf unten ausgebreitete Tücher fallen und dann verbrannt werden.

IM MAI

Der Landmann steckt Runkel- und Zuckerrübensamen, sät Hanf und Welschkorn, setzt von Mitte Mai ab auch Tabak. Vertilgung des Hederichs mit Kalkstickstoff oder feingemahlenem Sylvinit oder mit einer 15-20%igen Eisenvitriollösung oder Schwefelsäurelösung. Stagnierende Wasser auf den Wiesen erzeugen schlechte Gräser, darum für Ablauf sorgen.

Gegen die den Reben und Obstbäumen schädlichen Maifröste werden künstliche

Graineterie - Samenhaus **Emile HECKNER**

19, RUE SAINTE CROIX SARREGUEMINES (Moselle) - TÉLÉPHONE 238

Graines Potagères, Fourragères - Fleurs sélectionnées

Feld- u. Gartenarbeiten

(Fortsetzung)

Rauchwolken erzeugt Ablagen der Heu-
wurmotten durch Klebfächer und spätere
Bespritzen der Gescheine mit einer
11%igen Nikotinlösung. Diese kann auch
mit der Kupferkalkbrühe vermischt werden
zur Bespritzen der Reben vor und
nach der Blüte gegen die Blattfallkrank-
heit. Durch Schwefel wird der Aesche
vertilgt.

Oleander, Granaten- und Lorbeerbäume
kommen ins Freie. Aus den Mistbeeten
werden alle Setzlinge, nachdem sie vorher
verstopft (piquiert) waren, ins freie Land
verpflanzt. Erst von Mitte Mai ab werden
Kurken, Melonen und Bohnen gepflanzt.
Man pflanzt in die Blumenbeete Dahlie,
Iris, Verbenen, Geranien, Fuchsia, Zinnia,
Canna und alle einjährigen Pflanzen, Mar-
sät Levkojen, Lobelien, Chineser Nelken,
Petunia, Phlox, Reseda, Gänseblumen u.

Achtgeben beim Verfüttern von Grün-
futter, dass es nicht durch zu hohes Auf-
schichten in Gärung gerät. Grünfutter
kann ohne Beifutter den Schweinen vor-
gelegt werden; bei Pferden und Rindern
dagegen ist es mit Heu oder Stroh ver-
mischt zu verabreichen.

IM JUNI

Den Reben gibt man den zweiten Bau
um sie von Unkraut rein und den Boden
locker zu halten. Die längeren Triebe
bindet man an und die überflüssigen ohne
Samen bricht man aus. Fortgesetztes Spritzen
und Schwefeln der Reben. Die Klee-
seide wird vertilgt vor ihrer Blütezeit
durch Abmähen oder Abbinden.

Das Mähen der Wiesen geschieht beim
Eintritt der Grasblüte, nicht nach der-
selben. Nach der Heuernte sind die Bewä-
sserungsgräben nachzusehen, damit die Be-
wässerung sobald als möglich eintreten kann.

Im Garten abgeerntete Beeren sofort wie
der anpflanzen. Geträ werden noch Win-
terkohl, Kohlrabi u. Endivie. Man sammelt
den Samen von Schwarzwurzeln, Kohl-
salat, Spinat, Rehrübe u. dgl. Um Johann-
werden keine Spargeln mehr gestochen. Im
Juni okultiert man Rosen auf das treibende
Auge, das noch im Laufe des Sommers aus-
treibt und bei günstiger Witterung auch
blühen kann. Man häutet die Bohnen und
Kartoffeln; überall sucht man durch Jäten
den Boden locker und von Unkraut frei
zu halten. Erdbeeren werden häufig beson-
nen; bald nach dem Abtragen müssen die
Stanken entfernt werden.

IM JULI

Die Getreideernte beginnt. Bei einer
längeren Regenperiode werden die Garben
in Wetterhaufen aufgestellt, damit die Kör-

ner die Erde nicht berühren und auswach-
sen. Die Stoppelfelder sind sobald als
möglich umzupflügen und mit Herbstrüben
oder mit Gründüngungspflanzen, wie Johannis-
roggen, Wicken und Inkarnatkliee
ansäen. Der Flachs wird ausgeraut und
der Hanf gesammelt. Das Köpfen des
Tabaks wird vorgenommen. — Die Arbei-
ten im Weinberg werden fortgesetzt: Mit
Bordelaiser oder Kupferkalkbrühe wird
die Blattfallkrankheit, mit Schwefel der
Aesche, mit Tabakextrakt der Heuwurm
vernichtet. Von Ende Juli ab, in der zwei-
ten Saftperiode, bis in das Spätjahr hinein,
wird auf das schlafende Auge okultiert, wo-
bei das eingesetzte Edellaug bis zum
nächsten Frühling schläft und dann erst
ausreibt. Abgefallenes Obst wird nicht
liegen gelassen, sondern in der Haushaltung
verwandt oder den Schweinen gefüttert. —
Im Gemüsegarten sammelt man die reifen
Samen, versetzt Kopfsalat und Endivie,
legt die letzten Buschbohnen zum Ein-
machen. Herstellung eines guten Haus-
trunks aus Rhabarberstielen, desgleichen
aus Johannis- und Stachelbeeren. — In
den Viehställen sorge man für Kühe und
Reinlichkeit, auch für frisches Wasser. Den
Schweinen verabreicht man Grünfutter,
lasse sie viel ins Freie und gebe ihnen
Gelegenheit zu baden.

IM AUGUST

Auf dem Felde fährt man fort mit dem
Stürzen der Stoppelfelder. Man sät noch
Raps und Grünfutter. In den Tabakfeldern
werden die Boden- oder Sandblätter ge-
brochen. Genau die vom «Service de la
Manufacture de l'Etat» erlassenen Vor-
schriften befolgen. Bei allen Pflanzen, die
als Samenträger bezeichnet werden, wähle
man die schönsten Exemplare heraus.

Im Garten sät man noch Winterkohl,
Wintersalat, Winterkraut, weiße Pariser
Zwiebeln, Spinat und Rehkressen oder
Feldsalat. Die Selleriewurzeln werden zum
Teil blossgelegt und die Seitenwurzeln en-
fernt; dann wird der Grund wieder an
die Pflanze angedrückt. Sellerie verlangt viel
Wasser. Im August werden die Erdbeeren
gesetzt, man nimmt nur die von Ausläufern
gebildeten Pflanzen reichtragender Stöcke,
die der Mutterpflanze am nächsten stehen.
Die Setzlinge sind zuerst zu verstopfen und
erst zu setzen, wenn sie stark und mit
einem guten Wurzelballen versehen sind.
Alte Erdbeerstöcke eignen sich nicht
zum Pflanzen.

Beim Ausbruch des Gewitters flüchte
man sich nicht unter Bäume. Man bleibe
nicht aufrecht stehen, sondern setze oder
lege sich eher auf den Boden.

AFRA'S MAIKURTEE

ist ein mildes Abführmittel, eine angenehm schmeckende Blut-
reinigung. Er regelt Ihre Verdauung und Ihre Blutzirkulation. In
allen Apotheken erhältlich.

Feld- u. Gartenarbeiten

(Fortsetzung)

IM SEPTEMBER

Roggen und Weizen werden gesät. Gegen die Vernichtung des Brandpilzes wird der Saatweizen vor der Aussaat gebeizt, entweder mit Kupfervitriol (1 kg auf 200 Lit. Wasser) oder mit Formalin (½ auf 10 Lit. Wasser). Auf den Talakfeldern wird das Obergut gebrochen. Nach der Ohnternte mit der Bewässerung beginnen jedoch nur einige Tage, da nach jeder Bewässerung die Wiese wieder trocken zu legen ist. Die Hopfenernte beginnt.

Im Weinberg die Reife der Trauben durch Ausblatten befördern.

Man sät noch Rebkräusen, Winterkopfsalat, Blumenkohl und Kopfsalat, Spina, Petersilie, Endivie und Bleisellerie werden gebunden. Kohlstrünke mit knolligen Wurzeln (Kröpfe, Herbie) werden gesammelt und verbrannt. Sellerie, Kraut und Kohl, Endivie vertragen noch Dünggüsse. An Tomaten werden die Blätter entfernt. Leerliegende Beete werden gedüngt und umgegraben.

Die Okulierbänder werden gelöst. Alle zu stark belasteten Obstbäume müssen unterstützt werden. Beim Pflücken des Obstes lasse man es nicht an der nötigen Aufsicht fehlen, da durch leichtsinniges Pflücken der Baum ruiniert wird.

IM OKTOBER

Die Felder werden abgeräumt. Das Säen von Wintergetreide wird fortgesetzt. Saatkartoffeln von gesunden, reichtragenden Stücken werden ausgeschieden und gesondert aufbewahrt. Kartoffeln kommen in trockenem Zustand in den Keller. Runkelrüben in Mieten. Diese werden mit Stroh und einer Schicht Erde bedeckt. Die First bleibt vorläufig unbedeckt, damit die Rüben ausdünsten können. Erst bei Eintreten der Kälte wird die ganze Miete geschlossen. Gelbe Rüben, Sellerie, Herbstrüben, kommen in Erdgruben. Rosenkohl und Lauch können im Freien stehen bleiben. Schnittlauch und Petersilie werden in Blumentöpfe oder Kästen verpflanzt und in einen frostfreien Raum gebracht. Erdbeerbeete werden behackt und mit kurzem Dünger belegt, wobei das Herz unbedeckt bleibt. Die Endivie wird bei trockenem Wetter ausgemacht und in leeren Mistbeetkästen oder in überdeckten Gräben eingeschlagen. — Die Traubenernte beginnt. Alle faulen Beeren sind sorgfältig zu entfernen. Die reifsten Trauben werden ausgelesen zur Herstellung von Qualitätsweinen. Man bezeichne die fruchtbarsten Stücke zwecks Vermehrung, die unfrucht-

baren zwecks Ausrodung. — Die Obstfrüchte werden sorgfältig geerntet und nach ihrer Vergärung in einem frostfreien Orte so gelagert, dass sie nicht übereinander liegen. — In die Blumenbeete pflanzt man Hyacinthen, Crocus, Tulpen, Anemonen, Ranunkeln, Pensees und Lilien.

IM NOVEMBER

Das Einheimsen der Feldfrüchte wird beendet. Die Herbstrüben bilden den Schluss. Achtgeben, dass sich auf den Saatkfeldern kein stagnierendes Wasser bildet. Die Felder und Wiesen werden mit Stallmist, Kompost und Kunstdünger behandelt. Bekommen die Wiesen ein schwärzlich-grünes Aussehen, so muss die Bewässerung aufhören. — Im November werden Bäume und Sträucher versetzt. Ein Meter im Geviert und 75–80 cm Tiefe dürfte die passende Grösse sein für Baumgruben. Eher zu hoch als zu tief pflanzen. Die Hochstammchen müssen an einen feststehenden Pfahl angehängt werden, damit die Wurzeln nicht vom Wind aufgerüttelt werden. Alte Stämme werden gedüngt. Man kann jetzt schon mit dem Reinigen der Stämme beginnen. Ein Anstrich mit Kalkmilch dient dazu, schädliche Insekten zu vertilgen und Frostplatten zu verhindern. — Ehe die Maschinen und Geräte der Winterruhe übergeben werden, sind sie sauber zu putzen mit Maschinenöl einzufetten und in einem trockenen Orte unterzubringen. Wir berechnen unsere Futtermittelvorräte, um zu wissen, ob sie für den Viehstand ausreichen.

IM DEZEMBER

Wenn es die Witterung zulässt, wird das Düngführen fortgesetzt, desgleichen das Pflügen der Felder. Jetzt ist die beste Zeit zur Vertilgung schädlicher Tiere. Die Hämster werden in ihrem Baue eingeräuchert, nachdem man alle Seitenlöcher zugetreten hat.

Die Bäume sind gegen Hasen- und Kaninchenfraß zu schützen durch Einbinden auf Meterhöhe mit Dornen, Tannenreisig oder Schilf, ferner durch einen Anstrich mit übelriechenden Stoffen, z. B. feisch gelöschtem Kalk mit Blut, Kalk und Fauldünger, oder auch durch ein Drahtgeflecht.

Der Landmann stellt den Feldbebauungsplan auf und nimmt das Inventar seines Vermögens auf.

Überall sind Vorsichtsmassregeln gegen die Kälte zu treffen.

Wollen Sie eine ARMBANDUHR gewinnen?

Ja! - Dann beteiligen Sie sich an unseren grossen Preiswettbewerben